



URTE BARRI, BARRI, TXARRIBELARRI

Dekonak eztekonari, nik eztekot eta niri

Zaporeak

**Elkartasuna
dastatu
daitekeenean...**

6 | Hirudika

Aitor Eguren

**«Hasieran ametsa
zena, gaur egun nire
errealitatea da»**

10 | Erretratua

Etzandarri Mendi Taldea

**Hamarkada bat
mendian hizkuntza
eraikitzen**

24 | Herriak

URTARRILA

MUSIKA



SAMARIA

Gospel Singers

URTARRILAK 2 OSTIRALA
20:00/12 €

ANTZERKIA

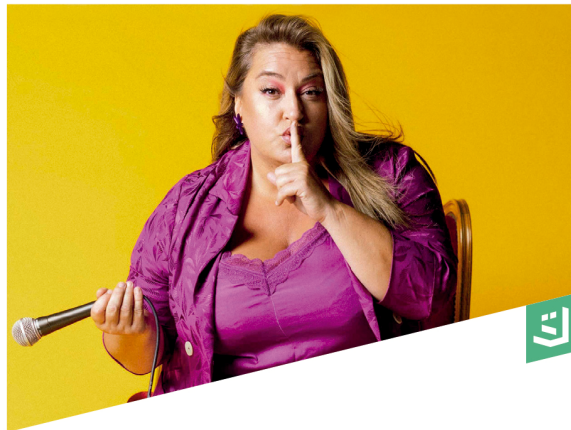


DESOBEDIENTEAK 18/98

Tanttaka Teatroa

URTARRILAK 17 LARUNBATA
20:00/8 €

UMOREA



KATANA

Ana Goitia

URTARRILAK 9 OSTIRALA
20:00/8 €/85 min

HAURRAK



HODEI GUZTIEN GAINETIK

Markeliñe

URTARRILAK 25 IGANDEA
18:00/8 €/+ 3 urte

Erakunde laguntzaileak



Aldizkari honek Bizkaiko Foru Aldundiaren laguntza jas du.

Aurkibidea

IRITZIAK	4
AGURRA	5
HIRUDIKA Zaporeak Lesbosen.....	6-9
ERRETRATUA Aitor Eguren.....	10
OLENTZERO ETA MARI DOMINGIRENTZAKO ESKUTITZA	11-12
IPUINA	14-15
HERRIAK	16-27
GABONETAKO AGENDA	28-29
LEHEN/ORAIN Argazki zaharrak bertsotan	30-39
FACEGUK Urteari errepassoa	40-41
HIRUKIRA OLGETAN Etxeko txikientzako denborapasak	42-43
IRITZIAK	44
ATZERA BEGIRA Nolakoak ziren iraganean Gabonak gurean?.....	45
HIRUKALAGUNENTZAKO ZOZKETAK	46-47



Aurrera

Konturatu orduko, 2025ari agur esateko unea iritsi zaigu. Udaldia joan zen bezain azkar, urtea amaitu zaigu! Baina, tira, hau ez da edonolako agurra. Urte berezia izan da hau, historikoa eta eroa, HIRUKA sortu zenetik 10 urte bete direla ospatu baitugu! Hamarkada bete! Ez da edonolako marka!

Atzera begiratu, egindakoak arakatu eta bidelagun izan zaituztegun guztiokaz esperientziak partekatu ditugu. Hausnartzeko urtea izan da, zalantzarik gabe.

Hamar urteotan, hamaika istorio kontatu ditugu: zuon bizipenak; egindakoak; jazotakoak... Uribe Kostako errealitate gordin eta ederra. Hamarkada bat daramagu gure inguruko bizitza islatzen, eta hori egiteko, zu, irakurle, ezinbestekoa izan(g)ozara. Komunitatea da HIRUKAren oinarria.

Talde txikia gara, eta bai, aitortzen dugu, gura genukeena baino apalagoa. Baina lana egiteko gogoia eta ilusioa handiak dira! Esperimentatzeko, hobetzeko eta zuengana are gehiago gerturatzeko da gure misioa. Teknologiaren, sare sozialen eta adimen artifizialaren aro zoro, azkar eta bizi honetan, guk argi dugu: gertuko eta kalitatezko informazioa lantzen segituko dugu. Zuen denon interesekoa, benetan inporta duena. Poteatzen zaudenean, barraren ondoan duzun horrek idatzitako liburuaren berri emango dizugu. Parkean umeagaz jolasean ari zaren bitartean, auzoan bizi den horrek egindako mundu-biraren irudiak eta abenturak partekatuko dizkizugu. Udalak proposatutako eta zuzenean eragingo dizun neurriak azalduko dizkizugu. Uribe Kostan gertatzen den hori guztia, beste hedabideek jorratu gura ez duten hori, guk jarraituko dugu!

Zeregin hori betetzeko, ordea, zure laguntza behar dugu. Ezinbestekoa zara. HIRUKA gurea da, zurea da, denona da. Baina komunitatearen berotasun eta babes ekonomikorik gabe, jakin badakizu, bidea laburregia gerta daiteke.

Hamarkada bateko bideari ekiteko indarra eman diguzuen bezala, orain, lagundu gaitzazue bide hori mantentzen. Lagunduko gaituzu?

Eta betiko legez, ez ahaztu: Ondo pasa eta bueltak, HIRUKAri! Urte berri on!

Babestu tokiko prentsa, egin zaitez HIRUKAlagun!

Eraman opari hauek orain
eta askoz gehiago!



35€
URTEAN

- ▶ Beste herritarrek baino lehenago jasoko duzu aldizkariaren bertsio digitala.
- ▶ HIRUKAlagunen abantaila berezietz gozatuko duzu!
- ▶ HIRUKAlagunen txokoan sartu eta zozketetan parte hartu ahal izango duzu.
- ▶ Asteko buletina jasoko duzu eskualdeko berriekin.

688693195
administrazioa@hiruka.eus





Elkartasuna dastatzen denean

Greziako Lesbos uhartean, egunero 2.000 errefuxiaturi jana ematen dien gobernuz kanpoko erakundea da Zaporeak. Hango kanpalekuetako egoeraren berri emateko berbaldiak eskaintzeaz eta boluntario gisa bertara joateaz gain, Getxoko taldeak elikagaiak bidaltzeko bilketak ere antolatzen ditu, besteak beste. Horren adibide da aurtengo udan Getxoko Nazioarteko Paella Lehiaketan egin zuten ekimena; horretan, 4.000 kilo arroz bildu zituzten. Orri hauetan, Zaporeaken jarduna izango duzue ikusgai.

TESTUAK: IKER RINCON MORENO • ARGAZKIAK: ZAPOREAK



Lesboseko egoera gaur egun

Egun, gutxi gorabehera, 3.000 gizon, emakume eta haur daude Greziako irlan asiloa eskuratzeko zain, Kara Tepe II errefuxiatuen kanpalekuan. Lehen, Moriakoan, 20.000 pertsonara arte pilatu izan ziren; baldintzak izugarri txarrak ziren, protestak egon ziren, baita istiluak ere. Egoera oso mediatikoa izan zen. Gaur egun, Greziako Gobernuak askoz gehiago kontrolatzen du ingurua, eta ez du gura horrelako «foku» handirik berriz ere. Hori dela eta, jende asko Atenasera eta beste leku batzuetara mugiarazten dute, «sakabanatu egiten dituzte». Bestalde, itsas kontrola ere asko gogortu dute; armadaren itsasontzi bat dago Mitilenen, hiriburuan. Talde paramilitarrak ere badaude, «itzulera beroak» egiten dituztenak, modu ilegalean.





Errefuxiatuen parte-hartzea eta bizipenak

Astero, Euskal Herritik hiru boluntario joaten dira Lesbosera, proiektuan laguntzera eta han dauden beste hiru kideekin batzera. Hala, beti sei boluntario egotea bermatzen da bertan. Gehienez jota, bakoitzak hiru aste eman ditzake han, «errefuxiatuakaz sortzen diren loturak ez daitezen bihurtu gero haientzat kolpe gogor bat, haiek han jarraitzen baitute, egoera berean». Bertan, 2.000 plater banatzen dituzte egunean behin; heldu berri diren boluntarioek sukaldean lagundu eta instalazioak garbitzen dituzte, eta daborduko esperientzia dutenek kanpamentuetan laguntzen dute janarien banaketan. Errefuxiatu batzuek ere sukaldean parte hartzen dute, eta Zaporeak-ek kontratatutako batzuk ere badaude.





Edozein ale txikik lagundu dezake

Boluntario moduan Lesbosera joan daiteke astebetetz edo, gehienez, hiru astez, norberak ahal duen neurrian. Zaporeak-ek ostatua eskaintzen du, baina bidaia, normalean, norberak ordaintzen du. Lesbosera joan gabe, laguntzeko aukera asko dagoela gogoratu du Paul Benito del Valle kideak: norberaren herrian talde bat sortu edo daborduko dauden taldeetan sartuta; edonon berbaldi bat antolatuta edota azoka, kontzertu, jaialdi edo antzekoren baten bidez dirua edota janaria bilduta. Garrantzitsuena da norberak duenetik apur bat eskaintzea: denbora, lana, kontaktuak, sormena... «Edozein ekarpen da baliagarria. Askotan iruditzen zaigu "oso gutxi" dela egiten duguna, baina guztia gehitzen doa», nabarmendu du.

Aitor Eguren Tokiko ekoizlea

«Hasieran ametsa zena, gaur egun nire errealitatea da»



Lurra, ura eta eguzkia dira Aitor Egurenen eguneroko lanaren oinarriak. Leioaztar honek tokiko ekoizpenean aurkitu du bizimodua, txikitatik ezagutu duen baratzari eta aitak ekarritako lehen erlauntzei esker.

TESTUA: IZARO GARCIA VELASCO • ARGAZKIA: HODEI TORRES ▶

Hasieran eraikuntzan aritu bazen ere, krisiak norabidea aldatzera behartu zuen. «Momentu horretan pentsatu behar izan genuen zertatik bizi eta zer egiten genekien», azaldu du. Erabaki horrek bidea ezarri zion: bazekiena eta gustuko zuena lanbide bihurtzea. Proiektua emazteagaz batera sortu zuen, berak bigarren planoan jarraitzea nahiago duen arren. «Bera da honen motorra», dio Eguren. Biek, elkarlanean, nekazaritza ekologikoa, artisau-eztia eta bestelako ekoizpenak uztartzen dituen egitasmoa eraiki dute, hazkunde handirik bilatu gabe: «Biok ahal duguna egin, eta kito».

Lanbideari buruz, ordea, Eguren ez du erromantizis-

morik saldu gura. Gogorra da, eta ez dagoela formula magikorik dio; hots, lurra ezagutu, klima ulertu eta porrotak onartu behar dira. Horregatik, etengabeko ikaskuntza izan da bere ibilbidearen ardatza. Azkenaldian, gainera, klima-aldaketak gogor jo du euren egunerokoa. Haizeak berotegiak eraman ditu, beroak uztak kaltetu, eta uraren kudeaketa erronka nagusietako bat bihurtu da: «Ura da gakoa, barazkientzat, erleentzat eta guretzat».

Sasoiko barazkiez gain, eztia da euren ezaugarri nagusietako bat. Loraldiaren arabera erlauntzak lekuz aldatzen dituzte, eta horri esker kalitate handiko mono-barietateak eskaintzen dituzte. Testuinguru horretan, tokiko produktuen aldeko aldarria egin du, «tokiko nekazaritza desertzen bada, jakintza ere galduko» dela ohartaraziz.

Zuzeneko salmentaren bidez, bezeroekiko harreman estua zaintzen dute, eta hor ikusten du etorkizunerako giltza. Geroa «oso gaizki» ikusten duen arren, Eguren argi du zergatik jarraitzen duen: «Hasieran ametsa zena, gaur egun nire errealitatea da. Lan gogorra da, baina igual zait». Lurra eta lanbidearekiko maitasuna bidelagun, tokiko ekoizpenari eusten dioten horietakoa da Aitor Eguren. ◀



Idatziozu gutuna Olentzerori!

Kaixo, Olentzero eta Mari Domingi





*Olentzero eta
Mari Domingiren
borda*

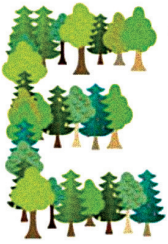
*Basoko bidea, 24
Euskal Herria*

GABONETAN ONDO PASATZEKO PREST? AUKERATU ZURE LIBURU KUTUNA ETA IRAKURRIZ BIZI!



IBAIZABAL
www.ibaizabal.com

Izar eta unibe



derra da basoa, makina bat arbola diferentez osatuta. Barruan, baso-eskola dago. Egurrezko hormak ditu, eta arbolen azalez, belarrez eta goroldiozko teilatua. Basoko piztia eta animalia kume guztiak daude bertan: lau hankakoak, bikoak, hanka bakoak, lumadunak zein adardunak. Denak, arrainak izan ezik. Denak Okon irakasleari adi. Denak, Izar katagorria izan ezik, leihora begira dago eta. Halako batean, «zerua» entzun eta ti-ta begiratu dio irakaslearen bihotz itxurako aurpegiari. Okon irakaslea hontz zuri bat da.

–Zerura eta urrunago ere begiratuko dugu. Izan ere, unibertsoa handia, zabala eta sakona da, eta jira-biran dabilta planetak, izarrek eta galaxiak.

Izarri jakingura piztu zaio. Okon irakasleak berba egin ahala, Izar bere buruan unibertsoaren irudiari forma emanez joan da. Dena ondo, harik eta Okon irakasleak testu bat bakarka irakurtzeko esan dien arte. Jakin-mina zapuztu dio horrek. Ikasgelan gogaikarriena irakurtzea zaio, eta idaztea.

Zortzi urte eduki arren, neke handiak hartuta irakurtzen du: papereko hizkiak dantzan egiten diote begi aurrean. Ahalegin handia egiten du esaldietako berben hizkiak mugi ez daitezen. Lagunei ez zaie horrelakorik gertatzen:

–Izar, hizkiak eta berbak etzanda daude orrian, itsatsita. Zelan mugituko dira, ba? Ez dira bizidunak! –esan zion behin Zalaa sugegorriak.

Uxue untxia, Zalaa sugegorria eta Iholdi igela taldekideek testua irakurtzen bukatu dute. «Zein azkar», pentsatu du Izarrek apur bat etsita, eta irakurtzen segitu du. Testuaren azken berba irakurtzeaz batera atsedean noiz hartuko pentsatzen hasi da. Etsigarria zaio, baita amorragarria ere. Ikaskideek bost urte zituzteneko marrazkiak egiten dituzte, eta ontzat ematen dizkiete. Izarrek zehaztasun eta irudimen handiko pinturak egiten ditu, eta ez diete hainbeste garrantzirik ematen. Azkarrago eta hobeto irakurtzeko eta idazteko exijitzen diote etxean eta eskolan, besterik ez. Ez da bidezkoa.

Irakasleak testua ozen irakurtzen hasi zaie. Izarrek, berriz, leihora begiratu eta euria ikusi du, hamaika tanta zerutik lurre-ra jausten. Hotz dago kanpoan, eta ikasgela barruko epeltasuna gozatu du. Egun guztiak zelan izan daitezkeen desberdinak liluratzeko du. Ikasgelatik ikusten duena paperean marraztu ohi du: eguzkiaren printzak, euriaren tantaren ura, haizearen ufadak, trumoiaren zarata, txingorraren dir-dira. Plastika du gogokoen; gainerako klaseak, berriz, oso aspergarriak zaizkio. Inoiz irakasleren bati entzun behar izan dio alperra dela. Izar izena ere eder-

to dagokiola, zeruko izarrei begira dagoelako sarri. Izar izena gorrotatzen du.

Irakasleak azaldu die planetek izar baten inguruan orbitatzen dutela, Lur planeta eguzkiaren inguruan egiten duen bezala. Galaxietan halako makina bat dagoela, eta unibertsoan hainbat galaxia. «Handia izan behar du», pentsatu du Izarrek.

–Unibertsoan, gainera, zulo beltzak ere badaude –esan du misteriotsu Okon hontz irakasleak–.

«Zulo beltz bat, non baina?» galdetu dio bere buruari Izarrek. «Zulo beltz bat zeruan? Aliziaren unxi-zuloaren moduko bat? Zuloan barrena, Alizia mundu miragarria heldu zen. Unibertsoko zulo beltz bat beste mundu baterako bidea izan liteke, ezta?».

Eskua altxatu du, baita laster jaitsi ere, ez du nahi inork barre egitea. Ez dituzte beti ulertzen bere arrazoiak eta azalpenak. Izarrek badaki ez dela oso iaioa horretan. Buruan daukan guztia azaltzeko barruan dituen berbak ez direlako nahiko. Berbek pobretu eta eskastu egiten dituzte kolorez eta xehetasunez josita gogoan daukan irudiak eta irudien segidak.

Egunak eman dituzte unibertsoari begira, eta halako batean irakasleak zer eta «azterketa» esan du.

«AR-TEZ-TE-KAAAA!» egin du oihu bere baitan. «Arte edo azter, zelan da? Azterketa? Ea banan-banan esango dut» esan du kolkorako: «az-te-ter-ka, ai ez, artezketa, hori ere ez da, ez dakit».

Heldu da azterketa eguna. Okon ontza irakasleak galderak irakurri dizkie, dena ondo ulertu dutela ziurtatzeko. Unibertsoari buruz ikasgelan ikusi eta entzundako eta etxean ikasitako guztiarekin irudia osatuta dauka Izarrek. Estutxeko boligrafoak, arkatzak, margoak, borragoma eta zorrozka ilua atera ditu eta buru-belarri eman du saio osoa, egunez zein gauez ikusezina dena bistaratzen: galaxiak, izarrek, planetak, ilargiak, urruneko izarrek, eta, noski, zulo beltzak. Ez du behin ere burua



rtsoa

altxatu. Irakasleak «kito, ordua da» esandakoan amaitu du berak ere. Ez du behar asti gehiagorik, beste askotan bezala.

Astebete garrenera, irakasleak azterketak aipatu dituenean, Izarren irudia denen aurrean erakutsi eta esan du:

–Batzuetan berba barik dena esan daiteke. Horixe egin du Izarrek, azterketan eskatutako guztia irudi batean jaso du, xehetasun eta irudimen handiagaz.

Izarrek irribarrerik eta zabalena egin du, bere buruarekin pozik.



Iratxe Ormatza Imatz

Literaturaren plazara *Hegoak* kronika-liburuarekin salto egin nuen 2007. Harrezkero, *Idatz eta Mintz* literatura-aldizkarian helduentzako ipuinak argitaratu dizkirate, baita beste aldizkariren batean ere. 2023an *Printzak begietan* ipuin-liburuak argia ikusi zuen. Umeei zuzenduta, HIRUKAn plazaratu ditut ipuinak, hauxe bederatzigarrena.

ILUSTRAZIOA: ALEX ORBE



Getxo Itsasadarraren azpiko tunelaren eraginak

«Bunker batean bihurtu gura dute institutua»

Artaza-Romo BHIko hainbat irakaslek argi adierazi dute itsasadarraren azpiko tunelaren proiektuak ikastetxean izango duen eragina «kezka iturria» dela.

Itsasadarraren azpiko tunelaren proiektuak ezinegonaren eragin du hainbat sektoretan, tartean, hezkuntzan. Besteak beste, Leioako Artaza-Romo BHI institutuko hainbat irakaslek haien kezka helarazi dizkiote HIRUKARI, proiektuak ikastetxean izango duen eragina dela-eta. Azaldu dutenez, obrak ikastetxetik sei metrora izango dira, atzeko alde osoa eta patioaren zati bat lan-eremuan sartuz, eta eskolak egunero erabiltzen duen ondoko parkea ere desagertu liteke.

Zarata, dardarak, kutsadura eta mugikortasun-arazoak dira beste kezka-iturrietako batzuk. Txostenetan jasota dagoenaren arabera, eguneroko zarata- eta bibrazio-mailak hainbat egunetan gainditu daitezke, eta, azkenean, hasiera batean kontrakoa esaten bazen ere, mikro-leherketak egin ahalko dituzte.

Irakasleon arabera, instituzioek ez dute ikastetxea kontuan hartu proiektuaren garapen-prozesuan, eta obren eraginei aurre egiteko heldu zaizkien proposamenek, hala nola sei metroko horma bat altxatzea, leihoak aldatzea, aire girotua instalatzea eta arrakalen kontrolerako gailuak jartzea, «bunker batean



Irakasleak eta guraso-elkartea mobilizatzen hasi dira proiektuaren kontra.

Irakasleek salatu dute Hezkuntza Sailak eta udalek ez dutela «benetako ardurarik» erakutsi.

lan egitera» kondentzen dituzte. Gainera, osasun-arriskuei dagokienez, gogoratu dute Gurutzetako ospitaleko espezialista baten txostenak adierazten duela kutsadura-partikulak bereziki kaltegarriak izan daitezkeela garapen-adinean dauden umeengan, eta hori guztia behar bereziak dituzten ikasleengan are kezkarriagoa izan daitekeela nabarmendu dute.

Gainera, deitoratu dute daborduko matrikulazioetan eragina sumatzen hasi direla: familia batzuek beste ikastetxe bat aukeratu dute proiektuaren beldur. Hala, horren guztiaren aurrean, hezkuntza-komunitatea mobilizatzen ari da, alegazioak eta elkarretaratzeak eginez, «ez gara isilik geratuko». ◀

AINGARA
BORDATU ETA KANDELAK ZURE GUSTORA...

944 038 953 · Ibaiondo, 13 48930 Erromo · GETXO

aldai
Tapiztegia
Dekorazioa
Erakusketa
Tailerrak

Algortako Etorbidea, 76,
48991, Algorta
944 60 90 31

Alldai

Leioa Kanpaina solidarioa

500 Taupada kanpaina solidarioa abian da Leioan

Kanpaina honetan bildutako dirua Zabalketaren SolidaridUP proiektura bideratuko dira, kalteberatasun egoeran dauden pertsonentzat.

Leioako herritarrek 500 Taupada kanpainan parte hartzeko aukera izango dute txartelak hainbat saltokietan eta gune desberdinetan erosiz. Saldutako txartel bakoitzagatik, parte hartzaileek bost saskiren zozketan parte hartuko dute, tokiko saltokietan erositako produktuek osatutakoak. Elkartasunak komunitate gisa hazteko duen garrantzia nabarmentzea da ekimen honen helburu nagusia.

Urtarrilaren 2an, 12:00etan, saskiak zozkatuko dituzte, Kultur Leioako erakusketa aretoan. Bertan, irabazleak jakinaraziko dituzte, eta, urtarrilaren 3an, Kultur Leioako auditorioan, txekoa eta saskiak bananduko dituzte.

SolidaridUP proiektua 2019an sortu zen, egoera ahulean dauden gizon-emakumeen inklusioa, duintasuna, ongizate integrala eta eskubideak bultzatzeko, hainbat eragile esanguratsu inplikatur eta eguneroko eta hurbileko elkartasunagaz konprometitutako herritarrek sortuz.

Urte hauetan, Leioako 41 saltokik baino gehiagok parte hartu dute ekimen honetan, beren produktuak eta zerbitzuak gehien behar dutenak partekatuz.



Ekimenaren aurkezpena. © LEIOAKO UDALA

Abenduaren 24an, Kultur Leioan Olentzerori eta Mari Domingiri harrera egiteko hitzorduan erosi ahal izango dira ekimenerako txartelak, besteak beste.

SolidaridUP ekimeneko zerbitzu eta produktu guztien kudeaketaz Udala eta hirugarren sektoreko erakundeak arduratzen dira. Haiek dira, hain zuzen ere, pertsonak eta familiak bideratzen dituztenak, horien beharrak eta egoera ondo ezagutzen dituztelako.

TXARTELAK EROSTEKO GUNEA. Abenduaren 24an, Kultur Leioan Olentzerori eta Mari Domingiri harrera egiteko hitzorduan erosi ahal izango dira txartelak. Gainera, Leioako Saltoki Batuen Elkartearen laguntzari esker, herriko hainbat saltokitan ere eskuragarri egongo dira. ◀



www.betikoikastola.eus
Artatza auzoa,84, (48940) Leioa
info@betikoikastola.eus
94 464 23 64

KONFIANTZAZKOA ETA HURBILA

- 0-16 adin tartea.
- Euskara eta euskal kultura onarri.
- Ingelesa Haur Hezkuntzatik.
- Guraso kooperatiba.
- Herritarra eta eraldatzailea.
- Autobus zerbitzua 2 urtetatik aurrera.
- Bertako janaria, ikastolan sukaldatua.
- Proiektu berritzaileak: Konfiantzaren pedagogia, EKI, KiVa...
- Irakasleen etengabeko prestakuntza eta inplikazioa.



Erendio Urteari amaiera**San Silvestre
lasterketak urtea
agurtzeko Erandion**

Erandioztarrek urteari agur esateko aukera paregabea izango dute abenduaren 31n. Aurten, San Silvestre lasterketa hiru modalitate izango ditu: *Nordik Walking* modalitatea, familia-rra eta nagusia.

Nordic Walking modalitatearen lasterketagaz hasiko da 2025ko sansilvestrea, 5,5 kilometrokoa, 10:00etan, Irailaren 23a plazatik. Leku berean hasiko da lasterketa nagusia, 10:30ean. Ondoren, 11:00etan, lasterketa familiarra, kilometro bikoia, egingo dute, Josu Murueta plazatik hasita.

Lasterketa guztiak amaitzen direnean, sarien banaketa egingo dute. Osteen, 11:30ean, txokolate-jana egongo da, musika giroagaz, eta, azkenik, eguerdian, kanpai-hotsak entzunaraziko dituzte urtea agurtzeko. ◀



San Silvestre, aurreko edizioan.

© ERANDIOKO UDALA

Erendio Etxegabetzea**«Etxegabetze horiek
ez ziren inolaz ere
gertatu behar»**

Azaroaren akabuan kaleratu zituzten familiei eragin dieten zaurgarritasun-egoera salatu dute, eta gaineratu dute ez dietela inongo etxebizitza-alternatibarik eman.

Iruzur baten biktima izan diren hiru familia etxetik atera zituzten Erandion joan den azaroaren 21ean. Handik gutxira, Euskal Herriko Etxebizitza Sindikatu Sozialistako kideek poliziaren jarrera salatu eta sistemaren porrota agerian geratu dela adierazi zuten, eta antzeko egoeran dauden herritarrei sindikatuetara jotzeko deia egin zieten.

Bikotearen drama hipotekarioa izan zen prozesu guztiaren abiapuntua: bikotea eta haien bien gurasoak atera zituzten beraien etxeetatik, UCI (Santander bankuaren jabetzakoa) erakundeak kaleratzeak exekutatu zituenean. Azaldu dutenez, bikoteak oinordetzan jasotako lursail batean etxebizitza bat eraikitzen hasi zirenean hasi zen arazoa, haiekaz bizi zen beste bikotea banatu ostean, UCIk bien gurasoak abal-emaile gisa sartzerara behartu baitzituen. Krisi ekonomikoa, enplegua galdu eta ordaintzeko arazoak izaten hasi ziren, orduan, interesak biderkatu zizkieten eta kaltetuentzat ordainezinak ziren kopuruetara heldu ziren. 2019an, kontratuaren hainbat baldintza ba-



Kaleratutako familiak. © EHESS

liogabetzeko eskaria aurkeztu zuten, baina kasua Auzitegi Gorenean dago oraindino.

Hala ere, erakundeak hipoteka be-tearazteko bidea aktibatu zuen, eta Bilboko 12 zenbakiko Epaitegiak uko egin zion kaleratzeak eteteko aurkeztutako helegiteei. Epaileak ez zituen aintzat hartu Auzitegi Gorenean kausa oraindino zabalik egotea, ezta familien kalteberatasuna egiaztatzen zuen txostena ere. ◀

RPS 65/17

**ARANTZA
ETXEBARRIA**
Hortz-Klinika

Odontologia orokorra
Ortodontzia

Periodontzia
PADI

Bidebarri 27, behe eskuina · ALGORTA

944 307 696

Iñaki Bitxitegia

Montblanc, Longines eta TagHeuer agentzia ofiziala

Villamonte plaza 3
94 430 23 45

Algorta

Telletxe 1
94 460 27 41

Sopela Urtarrilaren 31n

«Amarru polizial» bat salatzeko mobilizatuko dira

«Iruzzerez betetako operazio baten ondorioz», Sopelako lau auzokidek 32 urteko espetxe-zigor eta 112.400 euroko isun eskari bati aurre egin behar diotela salatu dute.

Frogarik gabe eta iruzzerez betetako operazio baten ondorioz», Sopelako 4 auzokidek 32 urteko espetxe-zigor eta 112.400 euroko isun eskari bati aurre egin behar diotela gogoratu dute Sopelako 4ekin Bat plataformako kideek. Hala, «amarrru polizial» horri aurre egin guran, mobilizazioa deitu dute urtarrilaren 31rako, Sopelan: «Guztion ekarpena behar dugu».

Azaldu dutenez, 2021ko urte hasiera garai «bereziki mugituak» izan ziren udalerrian. Garai hartan eraikitzen ari ziren supermerkatu handi baten kontrako herri-dinamika bat zegoen martxan, eta, era berean, joko-aretoen aurkako kanpaina bat ere. «Gainera, Sopelako zenbait gazte eta udaltzainen arteko gatazka nabarmen bat ematen ari zen», gogoratu dute.

Testuinguru horretan, Sopelako jarduera sozial desberdinetan lanean ari ziren 4 herritar «izutu asmoz» operazio hau martxan jarri zutela salatu dute. «Frogarik gabe, eta garden-tasunik gabe egin zuten». Are, azpimarratu dute lau herritarrok auzipetzeko frogak «hain direla ahulak», auzia birritan artxibatu dutela; «gainera, fiskala auzitik erretiratu zen».

Hala eta guztiz ere, akusazioak bere ho-



Mobilizazioaren berri emateko prentsaurrekoa egin zuten abenduaren 11n.

Mobilizatzeko deia

Mobilizazioa urtarrilaren 31n egingo dute, eguerdiko 12:30ean, udaletxeko plazan. Euskal Herriko jendarte osoari dei egin diete Sopelara hurbiltzera egun horretan, baita auziaren sozializazioa egiteko ere.

rretan mantendu du zigor eskaria, eta, ondorioz, auzokide hauek 32 urteko espetxe zigor batera kondenatu ditzakete. «Onartezina eta guztiz larria da. Lau sopoloztarren bizitza betirako baldintzatu ditzakete. Lau sopoloztarren etorkizuna jokoan dago. Baina ez soilik lau herritar hauena. Baizik eta, ezein herritarren oinarritzko eskubideak ukatuak izan ezin daitezkeela uste dugun guztion etorkizuna jokoan dago», deitoratu dute, «frogarik gabe lau herritar hauek espetxeratzea lortuko balute, zu edo ni izan gaitezke hurrengoak».

Horren aurrean, erantzun bat emateko beharra azpimarratu dute: «Soilik gure indarrak batuz lortu dezakegu auzi honen neurriko barrabaskeria geldiaraztea». ◀

IKASTOLAK

ESKANEATU QR KODEA ETA BETE GALDETEGIA

Urtarrilaren 12an **ATE IREKIAK**

94 676 02 66 | info@anderdeuna.eus

ander deuna IKASTOLA

anderdeuna.eus

Plentzia Plentzi&Shop 2025**Plentzi&Shop Gabonetan 2025 kanpaina aurkeztu dute Plentzian**

© PLENTZIAKO UDALA

Aurtengo kanpainak 25.000 kupoi banatuko ditu Plentziako merkataritza eta ostalaritza saltokietan kontsumitzen duten herritarren artean. Saritutako txarteltxoak abenduaren 4tik 31ra arte erabili ahal izango dira atxikitako saltokietan. Izan ere, 28 saltokik parte hartzen ari dira ekimenaren edizio honetan.

Plentziako Merkataritza, Ostalaritza eta Zerbitzuen Elkartek Plentzi&Shop Gabonetan 2025 ekimena abiatu du, Plentziako Udalaren, Bizkai Dendak-en eta Eusko Jaurlaritzako Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Sailaren laguntzagaz, tokiko merkataritza sustatzeko asmoz. 10 euroko 500 kupoi saridun banatuko dituzte herritarren artean eta 900 euro arteko sariak zozkatuko dira. Guztira, 5.900 euro inbertitu dira ekimenean.

Era berean, saritu gabeko kupoiak 2026ko urtarrilaren 5ean egingo den zozketan parte hartzeko aukera egongo da. Zozketa honetan parte hartzeko, kupoiaren atzealdea bete eta Plentziako Turismo Bulegoko kutxa batean utzi behar dira. ◀

Gorliz 2026**Gorlizko Udalak 10 milioi euroko aurrekontua onartu du**

Gorlizek 10,47 milioi euroko aurrekontua izango du guztira, baliabideak areagotuko ditu etxebizitza, euskara eta familia kontziliazioaren alorretan.

**Aurrekontuak onartu dituzte Gorliz Bizirik eta EAJren aldeko botoakaz.**

Udalak 2026ko ekitaldirako aurrekontuak onartu ditu, 10,4 milioi eurokoak, aurtengoak baino % 8,5 gehiago, Gorliz Bizirik eta EAJren aldeko botoakaz; EH Bilduk kontra egin zuen. Proiektuak arlo soziala lehenesten du, eta baliabide gehiago bideratuko ditu etxebizitza, euskara, kultura eta familia kontziliaziora. Ekaitz Pau alkateak nabarmendu duenez, aurrekontua «gorliztarren eguneroko bizitzan nabarmentzea» gura dute. Hala, etxebizitzarako

inbertsioa % 82 igo dute, eta etxebizitzaren arazoari aurre egiteko planak bultzatuko dituzte. Euskarazko programazioari ere bultzada emango diote eta, Gizarte Zerbitzuei dagokienez, *Etxean Eroso* izeneko ekimena martxan jarriko dute, adinekoentzako, desgaitasunen bat dutenentzako edo talde ahulentzako laguntzak emateko, besteak beste.

Diru-sarrerei dagokienez, Udalkutxa funtsari dagokion zenbatekoaren aurreikuspena 5.720.000 eurokoa da, 2025ean baino % 6,29 gehiago. ◀

Oparitu esperientzia bat!
Oparitu egonaldi bat!

ZIUR ASMATZEN DUZULA!

neka
OPARI BONUAK
OPARI TXEKEAK

nekatur
Euskadiko landa ostaluen elkartea
Asociación de alojamientos rurales de Euskadi

on egin

www.nekatur.net *erosi hemen!* **943 32 70 90**

Berango Etxebarrin

Emakumearen Kultur Zentro berria sortzeko obrak, martxan

Proiektua egiteko 398.000 euroko aurrekontu-partida bideratu du Udalak, eta lanek sei hilabeteko iraupena izango dutela aurreikusita dago.



Jesus Maria Leizaola kaleko 1 zenbakian kokatuko da zentro berria.

Daborduko Emakumearen Kultur Zentroa izango den lokala egokitzeke obrak abian dira, udalerriko emakumeen elkartearen egoitza izango dena. Berangoko Udalak jakinarazi duenez, gunea Etxebarri sektore berriko etxebizitza-erakin bateko beheko sotoan egongo da, Jesus Maria Leizaola kaleko 1 zenbakian.

Zehaztu dutenaren arabera, zentroak 300 metro koadro izango ditu, harrera-hall handi bat, bile-
ra-gela bi, biltegia, bulego bat, ko-

muna, aldagelak, fisioterapia gela bat eta gimnasio bat hartuko ditu. «Eremu zabala, modernoa eta irisgarria eraikiko da, udalerriko emakumeen beharrei erantzuteko; elkarteko kideek diseinatu dute, Udaleko talde teknikoarekin batera», zehaztu dutenez.

Proiektu hori aurrera eramateko, Berangoko Udalak 398.000 euroko aurrekontu-partida bideratu du, eta obrek sei hilabeteko iraupena izango dutela aurreikusten da. Beraz, zentro berria ekainerako prest egotea aurreikusten da. ◀

Berango Berritasunak

Bizkaibiziren seigarren gunea eta edukiontzi marroien berritasuna

Joa den azaroaren 28tik, Bizkaibizi bizikleta elektrikoen mailegu-zerbitzuak beste geltoki bat du Berangon, Etxebarri inguruan, Berango Erretegiaren ondo-ko parkean. Hala, daborduko sei estazio ditu udalerriak.

Horrez gainera, aldaketa garrantzitsua egin dute hondakinen kudeaketari dagokionez udalerrian; izan ere, Udalak sarraila elektronikoak instalatzen hasi da edukiontzi marroietan, herritarrek sortzen duten zabor organikoa modu eraginkorragoan bereizteko. Sistema berriagaz, edukiontziak txartel pertsonalizatua erabiliz irekiko dira, eta horrek bilketa kontrolatuagoa eta garbiagoa egitea ahalbidetuko du. Udalak gogoratu du txartelak oraindino ez dituztela banatu. ◀

Barrika Aurrekontuak

Herritarrek eskatutako hainbat gai jorratuko ditu Udalak 2026an

Apirilean abiatutako aurrekontu parte-hartzaileen prozesua amaitu da, eta 176 ekarpen jaso dituzte. Horieta-ko batzuk datorren urtean gauzatuko dituzte, hala nola jarlekuak jartzea egoitzarainoko igoeran; paperontzi berriak jartzea eta daudenak berrikustea; udalerriko argiztapena hobetzea eta Abadenesoloko parkea egokitzea. Gainera, prozesuaz aparte, Goierri eta Artepeta lotuko dituen espaloi baten eraikuntzan esku hartuko da. ◀

ERDI GUNEAN ZU

Eskatu bisita pertsonalizatua

Ezagutu gure eraikin berria

Etarikigunerantz!

SAN NIKOLAS

IKASTOLA

IKASTOLAK

ZATOZ GURE ATE IREKIETARA
sanikolas.eus

Abenduak 17-18
Urtarrilak 21-22

Urduliz Zinemaren euskal festa**Urdulizko kultur etxeak bat egin du Aretoetan, zinema beti handi kanpainagaz**

Euskadiko Zinema Aretoen Elkarteak antolatutako kanpainaren ekitaldirik erakargarriena Zinemaren Euskal Festa izango da, abenduaren 20an. Egun horretan, Urdulizko kultur etxean, euskal eta europar filmetarako sarrera guztiak 3 eurotan eskuratu ahal izango dira, zinemazale guztientzat aukera paregabea eskainiz. Ekitaldiaren xede nagusia da euskal eta europar zinemaren balioa goraiatzeko, baita ikusleek sortzaile horien lana zuzenean gozatzeko aukera izatea ere.

Hala ere, Zinemaren Euskal Festa ez da Urdulizko kultur etxean aurten eskainiko den ekitaldi bakarra. Urte amaierara arte, beste ziklo berezi bi eskainiko dira, sarrera deskontu berezietaz. Lehenik, *Euskadi-Europa. Gure zinemako perlak* ekimenean euskal eta europar film bereziak proiektatuko dira. Ziklo honek tokiko zinemagintzaren aniztasuna eta aberastasuna balioan jartzea du helburu, ikusleak esperientzia zinematografiko desberdinak bizi ditzan. Bestetik, *Zinema Euskaraz familiarean* zikloak haur eta gazteentzako programazioa eskainiko du, gazte publikoari euskarazko zinemaren eskaintza hurbiltzeko eta aisialdi hezigarria eskaintzeko asmoz.

Testuinguru honetan, Urdulizko kultur etxeak ez ditu soilik ikus-entzunezko ekitaldiak eskainiko, baizik eta euskal zinemaren sustapena eta familien arteko aisialdi kulturalerako espazioa indartzen lagunduko du, kulturako ekimenak guztion artean gozatu daitezkeen bermatuz. ◀

Lemoiz Hirigintzako ordenantza**Lemoizek hirigintzako ordenantza berrien kontsulta abiatu du**

Lemoizek bi kontsulta publiko jarri ditu abian, hirigintzako ordenantza berriak herritarren iritzia jasotzeko, parte-hartze zuzena sustatuz.



Iruzkinek bidaltzeko epea abenduaren 22an amaituko da.

Lemoizko Udalak hirigintza arloko ordenantza berri bi kontsulta publikora atera ditu, herritarrek, elkarteek eta erakundeek prozesu ireki baten bitartez ekarpenak egin ditzaten. Ordenantza hauek tokiko arau-esparrua eguneratzea, segurtasun juridikoa areagotzea eta udalerraren garapena orekatzea dute helburu.

Prozesu publikora ireki den lehengo ordenantzak lokalak etxebizitza bihurtzeko prozesua arautzen du. Hura eskuratzeko zailtasunak dituzten sektoreei aukera erraztea,

udal-etxebizitza tasatuen eskaintza handitzea eta hutsik dauden lokalak murriztuz, bizigarritasun, irisgarritasun eta jasangarritasun baldintzak bermatzea dira ordenantza honen xede nagusiak.

Aldi berean, tokiko lurzati pribatuetan egiten diren itxiturak edo lur-mugimenduak, adibidez, arautzeko ordenantza berria kontsulta publikoan jarri dute.

Kasu biotan, herritarrek, elkarteek eta erakundeek abenduaren 22ra arte izango dute iruzkinak, iradokizunak eta iritzia bidaltzeko. ◀

SputnikClimb

Aurtengo oparirik onena:
eskalada

SputnikClimbing
BERANGO

OS

GIZONEZKO MODA

ALGORTAKO ETORRIDEA 59



Algortako bihotzean bada leku bat *el buen comer* kontzeptua hitz hutsa ez dena: La Fiambrera. Hemen janariarekiko maitasunak, sasoiko produktuek, Km 0 filosofiak eta etxe-zaporeko platerak markatzen dute bere nortasuna; Noelia Fuertesek, Noe izenez ezagunagoa den bertako chefak berak dioen bezala: «Nik jango ez nukeen ezer ez diot inori emango».

Bost urteko ibilbidean, gosariak, *brunch* oparoak eta eguneko platerak bihurtu dira etxeko markarik ezagunenak. Noek berak «Goskari» hitza sortu du euskaraz *brunch*-a izendatzeko. Asteazkenean, eguneko platera bertan jateko aukera dago, baina adi! Eskaintza osoa eramateko prestatuta dago, aste-akabuetan goskaria bertan jateko aukera izanik.

Gainera, bezero bakoitzaren beharretara egokitzen dira: glutenik gabeko aukerak, gaztik gabeko proposamenak, alergiak edo dieta bereziak dituztenentzako menu pertsonalizatuak... Aurretiazko abisua emanez gero, edozer presta dezakete, mimoz eta berehala.

Brunch-a edo goskaria, gosariaren eta bazkariaren arteko «topaketa», herriko klasikoetako bat bihurtu da. Aste-akabuetan eta jaiegunetan eskaintzen dute, eta hainbat plater hartzen ditu barne: tostada edo sandwicha, lasagna edo panada, kafea, koktelak... dena prezio itxian.

Esan bezala, La Fiambrerak urte osoan zehar eskaintzen du eramateko menua, Instagramen edo WhatsApp bitartez kontsulta daitekeena.

Zer lehenesten duzue produktuetan?

«Guk geuk egiten ez duguna gure filosofia partekatzen duten hornitzaileen bidez eskuratzen saiatzen gara, tokiko ekoizleen bidez, noski»

VERMUCRETA

Vermoutha eskuan, kroketak mahai gainean eta biniloak martxan. Hilero, La Fiambrerak bazkalordua festa bihurtzen du, DJ batez, patioa jendez beteta... Elkartzeko aitzakia ezin hobe! Aurten bost urte bete dituen proiektuaren barruan, Vermucreta askorentzat ohitura da; besteentzat, ordea, galdu ezineko plana.

Zer proposamen berezi ditu La Fiambrerak Gabonetarako?



Basagoiti Hiribidea, 44
ALGORTA, Getxo

946 969 428
622 355 980

Eta hori gutxi balitz, aurten Gabonetako menu berezia prestatu dute: marisko-saldak, kroketak edo etxeko sukaldean askori kostatzen zaizkien plateretarako oinarriak. «Gure bezeroei lana erraztu nahi diegu», dio Noek.

Baina eskaintza ez da hor bukatzen. Kuadrilientzat prestatutako bazkari zein afari bereziak ere aukera dira, gutxienez 10 pertsonako taldeentzat. Taldea bertan hartzen dute eta tokian prestatutako menu bereziak zerbitzatzen dituzte, pintxoetatik hasi eta plater nagusietaraino.

La Fiambrera tokiko gastronomiaren eta ospakizun intimoen bilgune bihurtu da. Patio atsegin batean, musikagaz edo lagun artean, disfrutatzeko egina. Eta «behin probatzen duena, gehienetan, bueltatzen da».

Bisita bat egiten animatuko zara? Aholku bakarra: gosaldutako gabe etorri, goskariak ez baitu barkatzen. ◀

Hamarkada bat mendian hizkuntza eraikitzen

Etzandarri Mendi Taldeak hamar urte bete ditu aurten, eta hamarkada horrek mendia euskaraz bizitzeko modu bat sendotu du Lemoizen. Mendia aitzakia izanik, Etzandarri natura, hizkuntza eta komunitatea uztartzen dituen proiektua da, herritik eta herriarentzat eraikia.

TESTUA: IZARO GARCIA • ARGAZKIA: ETZANDARRI ►

Etzandarri Mendi Taldeak hamar urte bete ditu aurten, eta urteurrenak aitzakia eman die egindako bidari erreparatzeko. Lemoizen sortutako proiektuak mendia euskaraz bizitzeko modu bat finkatu du azken hamarkadan, hasieran umeei zuzendutako proposamena izatetik, egun adin guztietako mendizaleak biltzen dituen taldea izatera iritsi arte. Hizkuntza, natura eta komunitatea uztartzen dituen aisialdi-proposamena eraikitzea izan da giltza.

Taldeko kideek diotenez, hamar urteko ibilbidea «kontsolidazioarena» izan da. Denbora tarte hori laburra izan daiteke beste mendi talde historiko batzuek alderatuta, baina «herri txiki batean ez da erraza halako proiektu bat aurrera eramatea», nabarmendu dute. Gaur egun, Etzandarri herrian eta inguruan ezaguna da, eta ibilaldien prestaketa zainduak eman dio sinesgarritasuna: «Harro esan dezakegu taldea osasuntsu dagoela».

Bidean aurrera egin ahala, proiektua bera ere aldatzen joan da. Hasieran, ume eta gaztetxoentzat sortutako taldea izan zen, baina, pixkanaka, adin guztietako mendizaleei ireki zaie. Erronka nagusietako bat «oreka bilatzea» izan da: umeen adin eta gaitasun desberdinak, gurasoen sasoiak eta taldearen

Zein mezu zabaldu gura duzue?

«Euskal Herria mendia da, eta gu mendia eta itsasoa elkartzen diren lekuan bizi gara. Zorte handia dugu, baina azken hamarkadetan naturatik, lurraldetik eta euskaratik deskonektatzen ari gara. Euskal Herria euskara bada, eta mendia Euskal Herriaren parte bada, mendia ere euskara da. Konekta gaitezen berriro»

ETZANDARRI MENDI TALDEA

bilakaera uztartu behar izan dituzte. Horrek ibilbideak birpentsatzera eramanez, teknikoagoak izan daitezkeen proposamenak eskainiz, baina jende berriarentzako ateak itxi gabe. «Oreka ez da erraza», onartu dute, «baina mendiaz euskaraz gozatzeko gogoia duen oro da ongietorria».

Etzandarriren izaera ulertzeko, taldeki-deek bizi izandako uneek pisu handia dute. Bereziki «hunkigarria da adin desberdinetako umeak naturaren erdian lasai, pozik eta euskaraz solasean ikustea». Halako irudiek berresten dute proiektuak baduela zentzua. «Horrelako momentuek baieztatzen digute egiten ari garenak merezi duela», azaldu dute. Helduen artean ere antzeko zerbitzu gertatzen dela diote, taldeagaz mendia eta Euskal Herriko bazterrak deskubritzeak lotura berezia sortzen baitu.

Naturarekiko harreman horrek berak Etzandarri ingurumenaren defentsan ere eragile aktibo bihurtzera eramanez du. Ibilaldiak prestatzerakoan, herriko naturaguneak baztertuta zeudela ohartu ziren. Are gehiago, zentral nuklearraren ingurua edo eukalipto-landaketa intentsiboak bezalako arazoak ziztuzten. Hori horrela, isilik geratzea ez zuten aukeratzat ikusten: «Isiltzea ere aukera litzateke, baina ez gara isilduko». Kezka hori bereziki agerikoa da Lemoizko itsaslabarren

ELIAS DE LA TORRE



TEILATUEN KONPONKETA

- Teilatu, terraza eta estalkien konponketa.
- Itoginak aurkitzen eta konpontzen adituak.
- Mantentze prebentiboa: teilatuak eta ubideak garbitzea

MARGOLANAK

- Fatxadak eta barnealdeak.
- Apaingarri artistikoak.
- Bernizatua zuraren aurkako eta sitsaren aurkako tratamendua.

676 573 353

@Pint.elias
 Pintelias



GetxoGason Euskararekin bat!

Urteko 365 egunetan gaude zabalik

- Garbiketa gunea
- Denda eta okindegia
- GnG tailerra
- Solaguren Jatetxea

☎ 944 301 500

📍 Getxo eta Berango artean



Etzandarri Mendi Taldeak mendia euskaraz bizitzeko modu bat finkatu du azken hamarkadan. © ETZANDARRI MENDI TALDEA

egoerari dagokionez. Naturagune baliotsu eta bakarra izanik, kontserbaziorako eta erabilerarako pausorik ez ematea ulertezintzat jotzen dute, eta, gainera, «degradazioa» aurrera doala ohartarazi dute. Etzandarriren ustez, eremu horiek itsaslabarreko naturagunearen «bihotza» dira, eta horrela izaten jarraitu behar dute.

Euskarak, gainera, funtsezko lekua du euren jardunean. Beti egin dute bat *Mendian ere Euskaraz* ekimenagaz, eta egun ere prest dade euskararen presentzia handitzeko: «Euskaraz bizi gara». Horren adierazle da Mendi Federazioko *Pirenayca* aldizkarian argitaratzen duten «Menditxiki» kronika, euskaraz.

Hamar urteko ibilbidean, Etzandarri Mendi Taldeak erakutsi du mendia euskara, komunitatea, natura eta konpromisoa uztartzea dela. Lemoiztik abiatuta, loturak sortu eta berreraikitze bide berri bat sortu dute.

Urteurrenaren ospakizunen baitan, abenduaren 21ean lehen irteeraren ibilbidea berreskuratu dute. Ospakizunetik harago, badakite zein izango den euren oraingo norabidea: hilean behin Euskal Herriko bazter ezezagun eta ederrak euskaraz gozatzeko aukera eskaintzen jarraitzea, ahalik eta talde askotarikoena osatuz. Izan ere, haien ustez, «zenbat eta heterogeneoagoa izan, orduan eta aberatsagoa da esperientzia». Euren ibilbideak erakutsi die mendia ez dela soilik paisaia edo jarduera fisikoa, baizik eta hizkuntza, komunitatea eta lurraldearekiko konpromisoa batera bizitzeko modua, herri txiki batetik abiatuta ere. ◀

ARTOLOZAGA

Tailerrak

ANAIK

Mekanika · Karrozeria · Elektronika

Sopelan
Gatzarrine, 42
94 676 00 13
94 676 38 14
www.talleresartolozaga.com

Sestaon
Miguel Servet, 6
94 472 13 74

Jatorrizko bermea mantentzen dugu!

MODA GAZTEA ETA ARROPAK

94 491 12 71
iratialgorta@gmail.com
Torrene, 2 48991 – ALGORTA

Instagram icon
Facebook icon

Uribe Kosta Gune berria

Mankomunitateak Emakumeen Etxea sortzeko prozesua abiarazi du

EMAKUMEEN ETXEA SORTZEKO
HERRITARREN PARTE-HARTZE
INKESTA Encuesta de participación para
la creación de la Casa de las Mujeres



Zuen iritzia jakin nahi dugu,
parte hartu!
Queremos saber tu opinión,
¡participa!



Mankomunitateak inkesta bat zabaldu du emakumeen iritzia, beharrak eta interesak jasotzeko asmoz. Bi elkar-gune desberdin sortzeko asmoa du: Emakumeen Etxea eta Emakumeen Kontseilua.

Proiektua eraikitzeko lehenengo urrats honetan, emakumeen parte-hartze eta ahaldun-terako gune bien inguruko galdera-sorta za-baldu du. Batetik, Emakumeen Kontseilua, hausnarketarako, elkarriketarako eta propo-samenetarako gunea. Bestetik, Emakumeen Etxea, eskualdean edota udalerrri bakoitzean topaketa, laguntza eta dinamizazio feministarako gunea. Emakume guztien parte-hartzea eskatzen dute, benetako errealitate eta gura-iei erantzungo dien proiektua eraikitzeko. ◀

Uribe Kosta Azpiegitura

Mankomunitateak eguneko zentro bat eraiki gura du

Berangoko Udalak Uribe Kostako Mankomunitateari lursail bat eskaini dio eskualdeko adinekoei zerbitzu berria eskainiko liokeen eguneko zentroa eraikitzeko.



Otxabene sektorea Berangon. HODEI TORRES

Uribe Kostak eguneko zen-tro baten premia gero eta handiagoa duela-eta, uda-lerriak mugitzen hasi dira. Berangoko Udalak 1.300 metro koa-droko lursail bat eskaini dio Man-komunitateari Otxabene sektorean ekipamendua eraikitzeko.

Berangoko Udalaren arabera, lursailak ez du hirigintza aldake-tarik behar, eta Udalak berak erai-kuntza hartuko luke bere gain. Dena den, Mankomunitateak argitu du ez dela «lagapen formal». Be-rangoren eskaintza aztertuko dute, beste udalerriekaz batera erabakia

«adostua» izan dadin.

Bizkaiko Foru Aldundiari aurkez-tu aurretik, erakundea alternatibak lantzen ari da. Gorlizeko foru erai-kin bat aztertzen ari dira, eta Sope-lako beste aukera bat baztertu zen araudia ez betetzeagatik.

Herritarrek presioari eusten dio-te: 3.100 sinadura bildu dituzte zentroa eskatzeko. Uribe Kosta da Bizkaian horrelako ekipamendu in-tegralik ez duen bakarra. Berangok berea «aukera zoragarria» dela uste du, baina Mankomunitateak proze-durak errespetatu eta adostasuna-ren beharra abarmendu ditu. ◀

JUAN MARI

Harategia



Urdaitegia

Baserriko haragia, produktu artisaua eta etxez etxeko zerbitzua

Las Mercedes, 31. 48930 AREETA
94 464 41 25

Uribe Kostako AEK

HIRUHILEKO IKASTARO TRINKOAK

- B2 eta C1 mailak
- Astelehenetik ostiralera
09:00-13:00



EMAN IZENA!

Getxo · 944 30 47 34 · lauaxeta@ae.eus
www.aek.eus/blogak/uribekosta
www.facebook.com/uribekostako.aek

  **ABENDUAK 22**
Auditorium // 18:00 // 6 € // BONOIA: 22,5 €

SEMAFOROA
Logela Multimedia (Euskadi)

Gabonetan
antzekira

  **ABENDUAK 26**
Auditorium // 18:00 // 6 € // BONOIA: 22,5 €

AD LIBITUM
Lapso Producciones (Andaluzia)

Gabonetan
antzekira

  **ABENDUAK 27**
Auditorium // 18:00 // 6 € // BONOIA: 22,5 €

CRUSOE
Markeliñe (Euskadi)

Gabonetan
antzekira

  **ABENDUAK 28**
Auditorium // 12:00 // 6 € // BONOIA: 22,5 €

KONTUKANTARI 2. MENDIAN IBILTARI
La Enananaranja (Euskadi)

Gabonetan
antzekira

 **URTARRILAK 3**
Auditorium // 19:00 // 3 €

URTE HASIERAKO KONTZERTUA
Leioako Musika Banda (Euskadi)

  **URTARRILAK 4**
Auditorium // 12:00 // 6 € // BONOIA: 22,5 €

MUTE... ETA HEGAN!
Orain Bi (Euskadi)

Gabonetan
antzekira

 **URTARRILAK 16**
Auditorium // 20:30 // 10 €

R&J
La Dramática Errante (Euskadi)

 **URTARRILAK 17**
Auditorium // 19:00 // 3 €

BERTO JAIALDIA
(Euskadi)

ALAIA MARTIN

UNAI MENDIBURU

 **URTARRILAK 22**
Auditorium // 20:30 // 10 €

SUGARAY RAYFORD & TRAVELLIN' BROTHERS
FEATURING FRANCISCO SIMÓN
(AEB + Euskadi)

 **URTARRILAK 23**
Auditorium // 20:30 // 10 €

EL BAR NUESTRO DE CADA DÍA
Chipi La Canalla (Andalucía)

Abendua-urtarrila

Eguberrietan aspertzeko aitz

Barrika

Abenduak 19, barikua

Olentzerori gutuna

18:00 | Ander Deuna aretoan

5-12 urteko umeentzat.

Abenduak 20, zapatua

Gabon kantak

18:30 | Andra Mari elizan

Aita Gotzon Abesbatzaren eskutik.

Abenduak 23, martitzena

Olentzero eta Mari Domingiren harrera

18:00 | Udaletxeko plazan

Txokolate-jana ere egongo da.

Berango

Abenduaren 17an eta 18an

XVIII: Gabonetako Pilota Txapelketa

19:00 | Frontoian

Final Erdiak abenduaren 27an eta finala abenduaren 30an jokatu dira.

Abenduren 20an eta 21ean

Gabonetako haur parkea

11:00-13:00/17:00-20:00 | Frontoian

Abenduak 21, domeka

Ikuskizuna: Olentzeroren etxea. Baso magikoa

17:00-21:00 | Berangoeta kultur etxean

Familia guztientzako ikuskizuna.

Abenduak 24, eguaztena

Olentzerori ongietorria

18:00 | Frontoia

Olentzerori harrera eta kalejira.

Abenduak 29, astelehena

Gabonetako gazte parkea

16:00-20:00 | Frontoian

Erandio

Abenduak 20, zapatua

Gabonetako kontzertua

19:00 | Merkatu zaharrea

Altzaga Abesbatza eta Mendibaiarte Abesbatzaren eskutik.

Gabonetako jaialdia

18:00 | San Lorenzo elizan

Antzezlanak eta Gabon kantak.

Gabonetako jaialdia

18:00 | Josu Murueta Kultur Etxean

Gabon kantak

18:30 | Astrabuduan

Gabon kantak, txistu, trikiti eta panderoakaz.

Abenduak 23, martitzena

Olentzero eta Mari Domingi

17:30 | Kukularran

18:30 | Erandiogoikoan

18:30 | Lutxanan

Abenduak 24, eguaztena

Olentzero eta Mari Domingi

17:00 | Faoetan

17:30 | Altzagan

17:30 | Astrabuduan

Abenduak 26, barikua

Gabonetako kontzertua

19:00 | San Lorentzo elizan

Altzaga Abesbatza eta Mendibaiarte Abesbatzaren eskutik.

Antzerkia: Gabon Moreak

18:30 | Merkatu zaharrea

Mitxi Bitxi Jostailuen Mundura bidaiatu du berdintasuna berreskuratzeko.

Abenduak 31, eguaztena

San Silvestre 2025

10:00 eta 10:30 | Irailaren 23 plazan

11:00 | Josu Murueta plazan

Getxo

Abenduak 18, eguna

Sama Siku fanfarrea

18:00 | Algortako merkatalgunean

Gabonetako kontzertua

20:15 | Trinitarioen elizan

Abenduak 20, zapatua

Gabonetako apaingarrien tailerra

10:00 eta 11:30 | Aldai Patronatuan

Adin guztientzat.

Gabonetako kontzertua

19:00 | Muxikebarrin

Abenduak 24, eguaztena

Olentzero eta Mari Domingi

10:30 | Eskoletako plazan (Areeta)

11:00 | Algortan

17:30 | Santa Eugenia plazan

19:00 | Andra Mariko kiroldegian

Abenduak 28, domeka

Kanpaikada txiki

12:30 | Santa Eugenia plazan

Abenduak 31, eguaztena

San Silvestre Herri Lasterketa

10:30 | Bizkaia Zubian

Urtarrilak 2, barikua

Gospel kontzertua

20:00 | Muxikebarrin

Samaria Gospel Singers taldearen eskutik.

Urtarrilak 5, astelehena

Erregeen kabalgata

17:30 | Andra Marin

19:30 | Areetan

Amaieran, Erregeei harrera Algorta eta Romo Kultur Etxean izango da.

Gorliz

Abenduak 21, domeka

Gabonetako kontzertua

12:45 | Elizan

Gabon kanten eta abesti tradizionalen soinuagaz, Lirain Abesbatzak Gabon giroan murgiltzera gonbidatzen zaitu.

Abenduak 24, eguaztena

Antzerkia: Olentzero eta Mari Domingi

18:30 | Elizako plazan

Tradizioa, mitologia eta euskal dantzak uztartzen dituen herri antzerkia.

Leioa

Abenduak 19, barikua

Gaztaina erreka, Gabonetako apaingarri tailerra eta Kale Txistu Band

18:00 | Boulevardean eta Ikea Barri plazan

Leioako Merkatarri Elkartearen laguntzagaz antolatuta.

Abenduak 24, eguaztena

Olentzero eta Mari Domingi

17:00 | Elealde Errotan

Olentzero eta Mari Domingiren etorrera eguna. Harrera Kultur Leioan egingo da.

Urtarrilaren 3, 4 eta 5ean

Gabonetako umeen parkea

11:00-14:00/17:00-20:00 | Kandelazubietan

Haurrentzako ludoteka, ekintza osagarriak, Gabonetako tailerrak, puzgarriak eta jolasak.

Urtarrilak 5, martitzena

Erregeen Harrera Eguna

11:30 | Kultur Leioan

Lemoiz

Abenduak 23, martitzena

Gabonetako antzerkia

18:00 | Urizarko kultur gelan

Plentzia

Abenduak 24, eguaztena

Olentzero eta Mari Domingi

19:00 | Eleiz enparantzan

Publiko guztientzat.

akiarik ez

Gabonetan hainbat jarduerak eskaintzen dira publiko guztientzat. Horregatik, **HIRUKAn** gure eskualdean antolatu diren ekintzen sorta aukeratu ditugu zuretzat.

Abenduak 21, domeka

Artisautza Azoka

10:30 | Ontziola plazan

Publiko guztiarentzat.

Sopela

Abenduak 19, barikua

Mini-disko

18:30 | Udaletxeko plazan

Umeentzako saioa.

Gabonetako saskiaren eta erosceta-txartelen zozketa

20:15 | Udaletxeko plazan

Sopelako Denden, Ostalaritzaren eta Zerbitzuen elkarteak antolatuta.

Abenduak 20, zapatua

Gabon kanten kontzertua

20:00 | San Pedro elizan

Sarrera, doan.

Abenduak 22, astelehena

Magia ikuskizuna: Sentsazioak

18:00 | Kurtzio kultur etxean

Erritmoz eta umorez betetako publiko guztientzako ikuskizuna.

Abenduak 23, martitzena

Ipuin kontalaria: Kantu kontari

20:00 | Kurtzio kultur etxean

Neguko solstizioaren dantzagaz, Olentzeroaren eta Mari Domingiren etorrera ospatuko dute.

Abenduak 24, eguaztena

Olentzero eta Mari Domingi gaua

17:00 | Larrabasterratik Udaletxeko plazara

Gabon Gaueko Herri Batzordeak antolatua.

Abenduak 28, domeka

San Silvestre herrikoia

12:00 | Urgitxieta plazan

Izen-emateak: www.triatlonsopelana.org webgunean.

Urtarrilak 5, astelehena

Erregeen kabalgata eta harrera

18:00 | Larrabasterratik udaletxeko plazara

Urduliz

Abenduak 19, barikua

Gabon kantak eta txokolate-jana

19:00 | Antsonekoa plazan

Beti Lagunak Abesbatzaren eskutik.

Abenduak 24, eguaztena

Olentzero eta Mari Domingi

17:00 | Mecaner ondoko aparkalekuan

Kalejira Elortza Eskolara.

Abenduak 26an eta 28an

Gabonetako jolas parkea

12:00-14:00/17:00-20:00 | Elortza Eskolan

Puzgarriak eta haurrentzako tailerrak.

UMEEN GABONETAKO PARKEA

ABENDUAREN 13tik URTARRILAREN 5era

STEAM GUNEA
ESPERIMENTATU,
IRUDIKATU ETA
EZAGUTU ZIENTZIA
ETA TEKNOLOGIA ERA
DIBERTIGARRIAN!

Dibertsioa Balioekin



EROSI ZURE
SARRERAK ONLINE

**B!
E!
C!** BILBAO
EXHIBITION
CENTRE

EXPOSSIBLE!



ITURRIA: GETXOKO LIBURUTEGIAK



Lehen/Orain

Portu Zaharreko zabalgunea (1971)

Imanol Uria Albizuri Algorta/Getxo



*Herri honetan bada
Nahikoa miseri
Herri xumeak ezin
Duena lixeri
Portu zaharrean pasa
Zaigu mende erdi
Ta zorionez ez da
Aldatu gehiegi*

*Portu zaharrean jaiak,
Kontzertu, bigantxak
Edota pailazoak
Zirku eta dantzak
Edozein proposamen
Hartzen dugu aintzat
Herriak gozatzeko
Baldin bada behintzat*

*Itsasoan baleak
Jaten du muxarra
Kilometro batera
Dugu portuTzarra
Herritarrentzat dena
Nahiko kontu txarra
Ia guztion zaintzen
Dugun Portu Zaharra!*



ITURRIA: GARIKOITZ ESTORNES ZUBIZARRETA



Lehen/Orain

Urduliz (1998)

Aitor Esteban Etxebarria Itzubaltzeta/Romo



*Lehen garia batzen
zalantzarren terrazan,
gaur txorimalo gara
porlan anabasan.
Txikerra izatearen
ospeak geunkazan,
hainbeste handitzea
beharrezko al zan?*

*Adreiluak jostea
garabien funtsa,
exebizitzak egin
txerta medikuntza.
Kabiduko ete dira
kultura ta hizkuntza?
horreek osatzen dabe
herri eraikuntza!*

*Pisuak ugaritu
prezioek eztanda,
lehengo herri zaharra
betiko joan da.
Onurak topa leikez
baikorrak izanda?
bebingoan batu dira
Elortza ta Landa!*



ITURRIA: GIPUZKOAKO FORU ALDUNDIA



Lehen/Orain

Barrikako eskola (1971)

Unai Mendiburu Valor Algorta



*Nola lehengo irudi
zein argazki-album
asko arakatzeko
aukera daukagun,
aldaketei begira
luzaro naiz jardun...
Zazpi diferentziak
topatu ditzagun!*

*Mende erdi pasa da,
erdi eta piku;
antzeko mantentzeak
du aski meritu,
aldaketa sozialak
erakusten ditu:
eliza txikitu da,
eskola handitu.*

*Begia jarri gabe
eskola ertzean,
erdian bada norbait
zuri ta beltzean.
Haiek behar ditugu
kantuz, jolasean...
Ez dago eskolarik
umerik ezean.*



ITURRIA: EZEZAGUNA



Lehen/Orain

Berangoko Sabino Arana kalea (1986)

Unai Angulo Aldekoa Algorta



*Laurogeiko hamarkadan
Aitz-gane, Lantzarte
Kurtze, Karabigane
bazeuden aparte
kale nagusia zen
bilgune, elkarte
Berangoko herria
aldatu zen arte.*

*Nork ez du gogoratzen
Mariren taberna
Felixen txutxe-denda
plazan zegoena
telefono-kabina
pezetatan zena
eta Renault kotxeak
kalean barrena.*

*Gaur egun dena dago
aldatu samarra
kale erdian jarri
digute radarra
bidegorriarena
eskertu beharra
Berango maite dugu
berria zein zaharra.*



ITURRIA: JAVIER LANDETA

Lehen/Orain

Leioako Ikea auzoa (1971)

Galder Bilbao Martinez «Txapi» Udondo



*Lamiako La Chopera
ta industriaren kea,
San Bartolome Ondiz
frontoian saka,
San Juan Aketxe Artaza
pizturik sutea;
Auzoetariko bat
da Monte Ikea.*

*Mendi kategoridun
auzoan indarra,
egunero urteetan
erakutsiz garra.
Kamioientzako ere
ez da gailur txarra;
Bertan topa daiteke
urre ta zilarra.*

*Auzokide ezberdin
Leioztar berbera.
Udondon hasi zena
a zer bilakaera.
Auzo ta herrigintzan
orain dago aukera;
Bostehun urte beteta
Ta segi aurrera !!!*



ITURRIA: EZEZAGUNA



Lehen/Orain

Erandioko uholdeak (1983)

Inazio Vidal Gurrutxaga Leioa



*Laurogeitahiruko
egun triste hura
herri erdigunera
iritsi zen ura...
ez dugu berriz ere
hori bizi gura
baina urte askoan
gutxi aldatu da.*

*Denon ahotan dabil
klima aldaketa
nahiz ta hori ukatzen
dauden hainbat sekta.
Guztiok egin behar
dugu gogoeta,
laster beranduegi
izango da eta!*

*Gizakiak urari
lekua jan dio
ta hau asaldaturik,
haserre, serio...
berea zena berriz
hartu nahian dio:
"Uholde arriskuan
zaude Erandio!"*



GORLIZKO OSPITALEA ERAIKITSE LANETAN
ITURRIA: BIZKAIKO FORU ALDUNDIA



Lehen/Orain

Gorlizko ospitalea (1919)

Peru de Pedro Larrea Gorliz



*Mila bederatzirehun
eta hemeretzi
ospitala eraiki zan
Gorlizko badian.
Eguzki eta iodoa
batuz terapian,
ume gaixoentzako
jarri zan abian.*

*Lehen tuberkulosi
eta haurren gaitzak,
umeen gurasoen
negarrak, zalantzak...
Orain gaixo kroniko
eta iktus latzak,
pixkat xamurtzen ditu
Gorlizko hondartzak.*

*Sendagile, erizain,
nahiz hango gaixoak
alkarregaz eskutik
emonda pausoak.
Eguzkiak argituz
egun gris lausoak
Ta esperantza ekarriz
Kantauri itsasoak.*



SERIE BATEN GRABAKETARAKO IPINITAKO KARTOIZKO ONTZIA
ITURRIA: EZEZAGUNA



Lehen/Orain

Sopelako Arrietara hondartza (1970)

Naroa Torralba Rodriguez Larrabasterra



*Lehen entzun dut hondartzan
piratak daudela!
Ezer filmatzen ere
hasiak direla...
eta plato bihurtu
dutela Sopela:
ez al zaizu iruditzen
albiste itzela?*

*Izan zitekeen hori
atzoko kronika.
Zurumurru antzu bat
kalean hasita;
gaur da ordea AAK
sortu duen linka,
eta inork ez dio
egiten kritika.*

*Ikusten dugun oro
da neurtu ezina,
hamaika gezur erdi
edonon phisinga.
Gaur-gaurkoz ezin dugu
txertorik kozina,
klik batekin edozer
ahal bada sina.*



ITURRIA: INDALECIO OJANGUREN



Lehen/Orain

Armintzako portua (1940ko hamarkada)

Josu Arroyo Izkoa Algorta



*Armintza zaharrean
hamaika txalupa;
orain, aldiz, zeharo
itxuraldatuta.
Ez da lehengo portua,
hori ezin uka,
baina oraindik ere
bere xarma dauka.*

*Arrantza-ontziak dira
egun salbuespena.
Jolas bihurtua da
lehen ofizio zena.
Armintzar izaera
da mantentzen dena.
Arima omen da eta
beti dirauena.*

*Santurtzin hasi eta
Baionan amaitu.
Itsasoak herria
egiten du blaitu.
Euskal Herria ez dadin
erdizka gelditu,
bere portu txikiak
bizirik behar ditu.*



ITURRIA: EUSKADI.EUS



Lehen/Orain

Plentziako zubi zaharra (1903)

Peru Irastortza Santxo Algorta



*Diseinu soila eta
harrizko estruktura,
Calatravak ez zuen
sortu zubi hura...
Baina horrek Plentzian
ez zien ardura:
berdin ailegatzen zen
behar zen lekura.*

*Zubi berriak on bat
nahiz izan atzetik,
dena ez zetorren gris
zaharra galtzetik:
lortu izan ez balitz
hura altxatzerik,
itxas-martxak ez luke
handik pasatzerik!*

*Har ditzagun zubiak
sinbolo moduan,
berriak gozatuz ta
zaharrak akorduan;
bi zubiok lez bizi
gaitezen orduan:
oinak lurrean baina
bihotza zeruan!*

Gabonetako erreflexioak

IRENE PEREZ
BILBAO



Urteko momenturik gustukoena San Tomas eguna izan da niretzat. Lagunekin elkartzen gara goizetik gauera, kalean ibiltzen gara, barre asko egiten dugu eta giroa izugarria izaten da. Egun horretan dena ondo ateratzen dela sentitzen dut. Aldiz, oso momentu txarra bizi izan nuen Geokimikako azterketa suspenditu nuenean: asko ikasi nuen, jende askok gainditu zuen eta nik ez, eta horrek amorru handia eman zidan. Zorionez, berreskurapena egin eta azkenean aprobatauta geratu da.

UNAI SEBASTIAN
LEMOIZ



Urteko unerik pozgarriena Geokimikako azterketa gainditu nuenekoa izan da. Ez nuen batere konfiantzarik, asko ikasi nuen arren suspendituko nuela uste nuelako. Eraitza ikustean poz handia hartu nuen! Momenturik latzena, berriz, mendiko lasterketa batean izan nuen... Oso txarto bukatu nuen, kalanbreekin eta min handiarekin. Une gogorra izan zen, nahiz eta etxera iritsi nintzenean pixkanaka hobera egin.

BEÑAT APRAIZ
BILBO



Urtean zehar momentu on asko izan ditut, baina bat aukeratzekotan, azterketak bukatzen diren unea esango nuke. Askatasun sentsazioa handia da, uda aurrean ikustea eta oporrak gerturatzea oso pozgarria egiten zait. Aldiz, ikasteko garaia oso gogorra da niretzat. Hilabeteak ikasten pasatzea, beste jendea oporretan dagoen bitartean, frustragarria da. Ikaslearen bizitza horrelakoa dela badakit, baina latza egiten da.

IZARO
SOPELA



Nire herriko jaiak dira urteko unerik dibertigarrienak. Lagunekin denbora guztian egoten naiz, jolasetan parte hartzen dugu, beste kuadrillekin lehiatzen gara eta oso ondo pasatzen dut. Gainera, udan izaten dira eta eguraldi onak asko laguntzen du giroa hobetzen. Kontrakoa, unibertsitatera sartzeko azterketen garaia oso gogorra izan zen niretzat. Eskola atzean uztea, betiko lagunak bertan geratzea eta etapa berri bati aurre egitea uste baino zailagoa egin zitzaidan.

Urte bat ez da egun bakarrean neurtzen, bizitako momentuetan baizik. Pozak, erronkak eta porrotak tartekatzen dira, eta bakoitzak bere modura gogoratzen ditu. Batzuentzat jaiak edo bidaiak dira urteko unerik berezienak; besteentzat, ordea, azterketak, edo lehenengo egunak dira gehien markatzen dutenak.



MIKELE
PLENTZIA

Aurten momentu oso politak bizi izan ditut lagunekin eta familiarekin. Berezioki Plentziako jaiak nabarmenduko nituzke, asko disfrutatu nituelako. Aspaldian ikusi gabe nituen pertsonekin egon nintzen eta jaietako jolasetan algara ederrak bota genituen. Momenturik gogorrena, ordea, unibertsitateko lehenengo eguna izan zen... Ez nuen inor ezagutzen, klaseak oso desberdinak ziren eta oso galduta sentitu nintzen. Hasiera oso gogorra izan zen.



MAIALEN VALENCIA
BILBO

Abuztua oso hilabete ona izan da niretzat, oporretan egon naizelako hilabete osoan. Orokorrean, uda nahiko ona izan da, eta momentu berezienetako bat gurasoekin Sri Lankara egindako bidaia izan da. Aspaldian ez genuen horrelako bidaia luze bat elkarrekin egiten, eta asko gozatu nuen. Urtea, oro har, ona izan da; ez dut momentu oso txarrik izan, nahiz eta urtarrilean eta otsailean lan karga handiak stres pixka bat sortu zidan.



MARKEL
PLENTZIA

Urteko unerik onena udako gau batean lagun baten txokoan bizi izan nuen. Ez ginen jende asko, baina giro oso polita sortu zen: ardoa edaten geunden, musika jarri genuen eta dantzari eta txantxetan aritu ginen. Benetan gogoratzeko modukoa izan zen. Kontrakoa, ez da momenturik tristeena izan, baina bai oso deserosoa; izan ere, aurreko astean aurkezpen batean txuriz geratu nintzen, ezin izan nuen hitz bat bera ere esan eta oso gaizki pasa nuen.

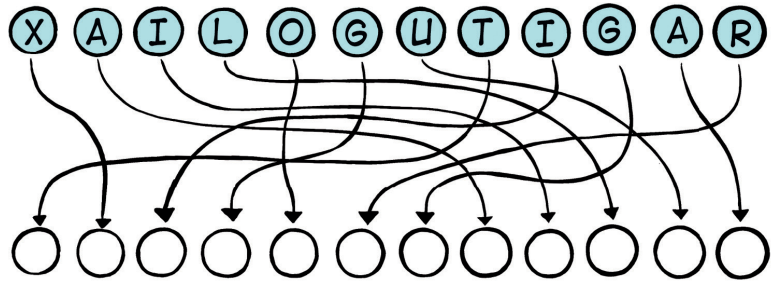
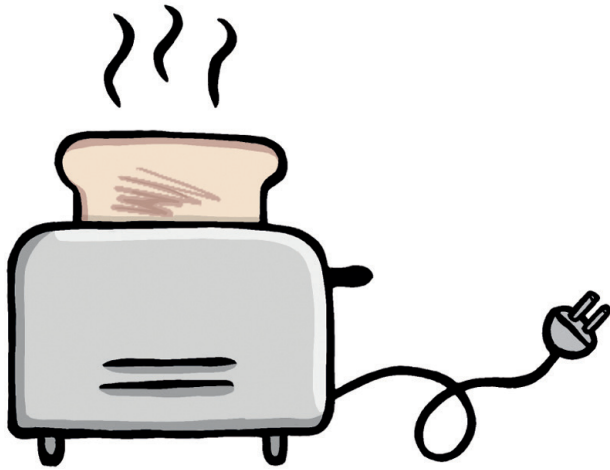


MADDI ITURRIETA
IRUÑEA

Udako jaiak eta familiarekin zein lagunekin pasatutako momentuak izan dira nire urteko unerik onenak. Orokorrean, oso urte polita izan da niretzat eta asko disfrutatu dut maite ditudan pertsonekin. Aldiz, aurtengo urtarrila ez nuke berririo errepikatuko: besoa hautsi nuen eta horrek dena zaildu zuen. Azterketetarako ikasi behar, idatzi ezin, erreabilitaziora joan... benetan garai latza izan zen.

Hirukira olgetan

© GARBIÑE UBEDA



Hizki-mizki

Eraman hizki bakoitza bere geziak seinalatzen duen borobilerara eta tresna honen izena agertuko zaizu.

Aldea dago! Aurki itzazu Jaione elefantetxoaren eta bere islaren artean dauden aldeak. 21 dira guztira.



Selekzioa, kirol guztietan!

KOLDO TELLITU Abokatua eta idazlea



San Mamesen bizi izan genuena eta euskal pilotaren nazioen ligarekin bizitakoa une errepikaezinak izan dira. Futbolean ofizialtasuna lortzeko eta euskal pilotan sendotzeko urrats sendoak. Eragile askoren lana eta herriaren bultzada ari dira euskal gizartearen gehiengoaren asmo hau errealtate bihurtzen. Baina pilotari nafar eta Iparraldekoen parte-hartzeari buruz eztabaidatzen jarraitzen dugun bitartean edo Palestinaren aurka selekzioak jokaturako partidak nazioartean izan zuen eraginaz, **AHAZTU EGITEN DUGU** gainerako kirolean, ofizialtasunaren aldarria federazioen agendetatik kanpo dagoela, eta haien oinarri sozialaren kezketatik ere. Errugbian edo saskibaloian jokatzen diren nazioarteko partidak gero eta tartekatuagoak dira. Bi norabidetan egin nahi dut dei bat: gizarteari, ez dezan ahaztu beste kirolak eta beste kirol horietan lan egiten dugunoi, gurean ofizialtasunaren alde lan egin dezagun. Horretarako gure federazioa bere erosotasun-gunetik atera behar badugu, egin dezagun. Izan ere, futbolean edo euskal pilotan ofizialtasuna lortzeak, ez du automatikoki gainerako kirolek eramanango.

Amesten dutan Europa

ARITZA BERGARA Idazlea



Errusiak Ukraina inbaditzen duenean, Europako gobernu guztiek, Hungariakoak izan ezik, erabateko babesa ematen diote inbaditutako herrialdeari. Orain arte egin ez den bezala hartzen ditugu errefuxiatu hauek, beste gatazketatik Europara iristen direnekin konparatuz. Ostatu-baliabideak jartzen dizkiegu, lanerako baimenak berehala ematen dizkiegu, etab. Ezagutzen al duzu tratatu bera jasan duen palestinarrik? Izango al du zerikusirik, ukrainarren kasuan, iristen direnak arraza kaukasarra izateak eta ez beltzak, latinoak edo arabiarrek? Horrek leku txarrean utziko gintuzke, arrazakeria litzateke, ezta? Ez dut esaten ukrainarrekin horrela jokatu behar ez denik, alderantziz, nazioarteko babesa eskatzen duten pertsona guztiekin berdin jokatzea nahi dut, lehen eta bigarren mailako errefuxiatuak ez izateko. Europa harrerak izatea nahi dut, ez hesiz eta itsasoz inguratutako lurralde bat, non milaka pertsona hiltzen diren urtero bertara sartu nahian. Behar dutenentzako laguntzea nahi dut, bizi-baldintza duinak bermatzea. Laburbilduz, diren bezala tratatzea nahi eta exijitzen dut: guztiak **PERTSONAK** baino ez dira.

saiazgetaria
HOTELA

XV. MENDEKO DORRETXE GOTIKOA

943 140 143
www.saiazgetaria.com
Roke Deuna, 25 - Getaria

Olatuen soinua izango duzue lagun gosaldutako bitartean.

Gabonak iraganean 1964



Pentsa liteke Gabonak beti izan direla orain bezalakoak. Hala ere, aspaldi batean, introspektzio eta fedez beteriko garaiak ziren. Egun, azarotik gure herri eta auzoetako kaleak argitzen dituzte gabon-argiek, baina halakorik ez zen existitzen 60ko hamarkadan, eta kaleetan apenas ikus zitekeen apaingarririk. Etxean zein elizetan ospatzen ziren Gabonak, eta, besteak beste, Oilarraren meza ezinbesteko hitzordua zen uribekostarren egutegian. Familia osoa gerturatzen zen elizara abenduaren 24an, gauerdian, Jesusen jaiotza ospatzera.

Garai hartan, enpresa eskuzabalenean jostailuren bat oparitzen zieten langileen seme-alabei. Errege Magoak hirietara zaldiz iristen ziren eta Olentzeroren eta Mari Domingiren irudiak oraindino ez ziren ezagunak. Familiak mahaiaren inguruan biltzen ziren berakatz-zopa eta barraskiloak saltsan jateko; amaitzeko, sasoiko fruta-mazedonia zen ohiko postrea. Familiek egunak eta egunak ematen zituzten jaiegun horietarako presatatutakoaren hondarrak jaten. Azken hori,

Gabonetako tradizioak

Gabonetako ospakizunak asko aldatu dira denboran zehar. 60ko hamarkadan, erlijioan eta introspektzioan oinarritutako jai xumeak ziren eta kontsumoa ez zen ospakizun honen elementu nagusia.

Hamarkada horretan, Errege Magoak hirietara zaldiz iristen ziren eta Olentzero eta Mari Domingi oraindino ez ziren ezagunak gure eskualdean.

behintzat, ez da gehiegi aldatu gurean, ezta Euskal Herri osoan ere.

Urtarrilaren 1ean, Urteberria ospatzen zen, eta haurrak gabon-kantak abesten joaten ziren etxez etxe gabonsari xume baten bila, madari, gaztaina edota piku batzuen truke. Ez zen su artifizialik egoten, ezta ospakizun handirik ere kaleetan urte berriari ondoetorria egiteko. Tabernek goiz jaisten zuten persiana jaiegunetan, tabernariek ere familiaz ospatzeko aukera izan zezaten.

Urteak igaro ahala, Gabonak aldatu egin dira, gizartea bera aldatu den bezala. Ohitura xumeak eta isiltasunak lekua utzi diete argiei, kontsumoari eta ospakizun zaratzatua goei. Hala ere, funtsean zerbait mantendu da: maite ditugun familia eta lagunekaz biltzeko gogoia, elkarrekin egotearen balioa eta urteari amaiera eta hasiera zentzuz emateko beharra.

Iraganeko Gabonek eta gaur egungoek ez dute itxura bera, zuri-beltzeko irudi horiek kolorez bete dira; baina haien atzean dagoen grina mantentzen da. ◀

HIRUKA lagunen txokoa

Urte hasierarako, zo

Uribekostarren ekarpenari esker egin du bidea HIRUKA komunikazio-taldeak, eta halaxe egingo du hemendik aurrera ere. Egin zaitez HIRUKA lagun eta beheko zozketetan parte hartu ahal izango duzu; eta daborduko baldin bazara, lerroon alboko argibideei jarraitu besterik ez daukazu!



«Orkestra zooragarria» liburua

Gotzone Butronen azken liburua, musika eta fantasia elkarlotzen dituena; istorio dibertigarria bezain hezitzailea.



Aquariumerako sarrerak

Donostiako Aquariumera joateko sarrera bikoitza lortu eta egun paregabea pasa!



Noriarako sarrera bikoitzak

Eskualdeko gabonetako planen artean Areetan dagoen noria bisitatzeko aukera izango duzu sarrera bikoitz batez.



Eskalatzeko aukera paregabea

Berango Sputnik Climbing Uribe Kostako eskaladan erreferente bat da, eta bertara joateko sarrera bikoitza zozkagai dugu!

zoketa ugari zuretzat!

Zoketa bakoitzaren inguruko informazio gehiago hiruka.eus webgunean topa dezakezue.

Beheko sariren bat lortzeko zozketan parte hartu gura baduzu, eman ezazu izena hiruka.eus webguneko ZOZKETAK atalean urtarilaren 5a (astelehena) baino lehenago. Zoketa bakoitzeko atal bana egongo da; eman izena dagokion lekuan.



Ibaizabalen liburuak

Zorionak Ibaizabal! Argitaletxeak aurten 35 urte bete ditu eta azken hamarrak daramatza HIRUKAko irakurle gazteenen artean irakurzaletasuna sustatzen. Oraingoan sorta ederrak jarri dizkigu zozkagai, Eguberri hauetan ere abentura zoragarrietan murgiltzeko. Sorta hauetan azken nobedadeak ere topatuko dituzue: *Aiza*, *basoko hosto txikia*, *Pinkerton detektibea* eta *Karagan aztia*, *Zerua eta espazioa*... eta beste liburu eder asko! Eman izena eta eraman aukeran daudenetako bat! Eskerrik asko Ibaizabal, Uribe Kostan literatura euskaraz zabaltzen laguntzeagatik!



Goskaria La Fiambreran

La Fiambrera Algortan kokatzen den lekurik paregabeenetarikoa da, eta bertan, mimo handienaz tokiko eta sasoiko produktuak kozinatutako platerak dastatzeko aukera izango duzu. Garai berria hastera doa eta urteko azken *bruncha* zozkatzera goaz HIRUKAn. Irabazle ateraz gero ez zara damutuko! Eta hala ez balitz, bisita bat egin eta liluratuta aterako zara! Eguneko platerak, taldeak, picnic kitak, menu bereziak, sukaldaritza tailerrak... Gainera, garaiotan gaudela, Gabonetan etxera eramateko platerak ditu! Zeren zain zaude? ADI! Zoketa honetan parte hartzeko, eman izena abenduaren 23a baino lehen!



Nekaturreko NekaTxartela

Nekaturreko NekaTxartelagaz esperientzia zoragarri bat oparitzea da. Txartel honek 140 euro izango dituzu Nekaturreko 200 ostatu baino gehiagoren artean egonaldia eta gehitu gura dituzun zerbitzuak ordaintzeko, osorik edo zati batean. Urtebeteko epea dago erabiltzeko eta nahiago den urte sasoian erabili daiteke, malgutasun osoz. Urtea hasteko aukerarik ederrena duzu zozketa hau, parte hartu eta zortzak eraman zaitzala Euskal Herriko lekurik politenetara.



Errigoraren kutxa bi

Zoketa honetan parte hartuz Errigora proiektua lagunduko duzu, irabazle ateraz gero gehiago gura izango duzulako, eta ez bazara irabazle, bertako produktuak probatzeko irrikitan egongo zarelako. Nafarroa erdi eta hegoaldean lanean ari diren euskalgintzako eragileak (AEK, Sortzen, Ikastolak eta Agerraldia) ezinbestekoak dira euskararentzat eta euskarak inguruan arnasa har dezan. Ez galdu aukera, eman izena zozketan eta eman izena Errigoran.

GABONETAN

EROSTEAN,

**EZ SALDU
ZURE BURUA**

**LEHENENGO PLANIFIKATU ETA HORRELA EROSKETA
KONPULTSIBOAK BAZTERTUKO DITUZU.**



kontsumoBIDE

KONTSUMOKO EUSKAL INSTITUTUA
INSTITUTO VASCO DE CONSUMO



**EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO**

TURISMO, MERKATARITZA
ETA KONTSUMO SALIA

DEPARTAMENTO DE TURISMO,
COMERCIO Y CONSUMO